Księga Przysłów

Rozdział 11

**11:1**

G2218  
N-NPN  
ζυγοὶ  
zygoi  
–

G1386  
A-NPM  
δόλιοι  
dolioi  
–

G946  
N-NSN  
βδέλυγμα  
bdelygma  
–

G1799  
ADV  
ἐνώπιον  
enopion  
–

–  
N-GSM  
יהוה,  
יהוה,  
–

–  
N-NSN  
στάθμιον  
stathmion  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G1342  
A-NSM  
δίκαιον  
dikaion  
–

G1184  
A-NSM  
δεκτὸν  
dekton  
–

G846  
D-DSM  
αὐτῷ.  
auto.  
–

**11:2**

G3739  
R-GSM  
οὗ  
hu  
–

G1437  
CONJ  
ἐὰν  
ean  
–

G1525  
V-AAS-3S  
εἰσέλθῃ  
eiselthe  
–

G5196  
N-NSF  
ὕβρις,  
hybris,  
–

G1563  
ADV  
ἐκεῖ  
ekei  
–

G2532  
ADV  
καὶ  
kai  
–

G819  
N-NSF  
ἀτιμία·  
atimia;  
–

G4750  
N-NSN  
στόμα  
stoma  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G5011  
A-GPM  
ταπεινῶν  
tapeinon  
–

G3191  
V-PAI-3S  
μελετᾷ  
meleta  
–

G4678  
N-ASF  
σοφίαν.  
sofian.  
–

**11:3**

G599  
V-AAPNS  
ἀποθανὼν  
apothanon  
–

G1342  
A-NSM  
δίκαιος  
dikaios  
–

G3007  
V-AAI-3S  
ἔλιπεν  
elipen  
–

G3338  
N-ASM  
μετάμελον,  
metamelon,  
–

–  
A-NSM  
πρόχειρος  
procheiros  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G1096  
V-PMI-3S  
γίνεται  
ginetai  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

–  
A-NSM  
ἐπίχαρτος  
epichartos  
–

G765  
A-GPM  
ἀσεβῶν  
asebon  
–

G684  
N-NSF  
ἀπώλεια.  
apoleia.  
–

**11:4**

**11:5**

G1343  
N-NSF  
δικαιοσύνη  
dikaiosyne  
–

G299  
A-APM  
ἀμώμους  
amomus  
–

G3718  
V-PAI-3S  
ὀρθοτομεῖ  
orthotomei  
–

G3598  
N-APF  
ὁδούς,  
hodus,  
–

G763  
N-NSF  
ἀσέβεια  
asebeia  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G4045  
V-PAI-3S  
περιπίπτει  
peripiptei  
–

G93  
N-DSF  
ἀδικίᾳ.  
adikia.  
–

**11:6**

G1343  
N-NSF  
δικαιοσύνη  
dikaiosyne  
–

G435  
N-GPM  
ἀνδρῶν  
andron  
–

G3717  
A-GPM  
ὀρθῶν  
orthon  
–

G4506  
V-PMI-3S  
ῥύεται  
ryetai  
–

G846  
D-APM  
αὐτούς,  
autus,  
–

G3588  
T-DSF  
τῇ  
te  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G684  
N-DSF  
ἀπωλείᾳ  
apoleia  
–

G846  
D-GPM  
αὐτῶν  
auton  
–

–  
V-PPI-3P  
ἁλίσκονται  
haliskontai  
–

–  
A-NPM  
παράνομοι.  
paranomoi.  
–

**11:7**

G5053  
V-AAPGS  
τελευτήσαντος  
teleutesantos  
–

G435  
N-GSM  
ἀνδρὸς  
andros  
–

G1342  
A-GSM  
δικαίου  
dikaiu  
–

G3364  
ADV  
οὐκ  
uk  
–

–  
V-PMI-3S  
ὄλλυται  
ollytai  
–

G1680  
N-NSF  
ἐλπίς,  
elpis,  
–

G3588  
T-NSN  
τὸ  
to  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G2745  
N-NSN  
καύχημα  
kauchema  
–

G3588  
T-GPM  
τῶν  
ton  
–

G765  
A-GPM  
ἀσεβῶν  
asebon  
–

–  
V-PMI-3S  
ὄλλυται.  
ollytai.  
–

**11:8**

G1342  
A-NSM  
δίκαιος  
dikaios  
–

G1537  
PREP  
ἐκ  
ek  
–

G2339  
N-GSF  
θήρας  
theras  
–

G1562  
V-PAI-3S  
ἐκδύνει,  
ekdynei,  
–

G473  
PREP  
ἀντ᾽  
ant᾽  
–

G846  
D-GSM  
αὐτοῦ  
autu  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G3860  
V-PMI-3S  
παραδίδοται  
paradidotai  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G765  
A-NSM  
ἀσεβής.  
asebes.  
–

**11:9**

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G4750  
N-DSN  
στόματι  
stomati  
–

G765  
A-GPM  
ἀσεβῶν  
asebon  
–

G3803  
N-NSF  
παγὶς  
pagis  
–

G4177  
N-DPM  
πολίταις,  
politais,  
–

G144  
N-NSF  
αἴσθησις  
aisthesis  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G1342  
A-GPM  
δικαίων  
dikaion  
–

–  
A-NSF  
εὔοδος.  
euodos.  
–

**11:10**

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G18  
A-DPM  
ἀγαθοῖς  
agathois  
–

G1342  
A-GPM  
δικαίων  
dikaion  
–

–  
V-AAI-3S  
κατώρθωσεν  
katorthosen  
–

G4172  
N-NSF  
πόλις,  
polis,  
–

**11:11**

G4750  
N-DPN  
στόμασιν  
stomasin  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G765  
A-GPM  
ἀσεβῶν  
asebon  
–

G2679  
V-API-3S  
κατεσκάφη.  
kateskafe.  
–

**11:12**

G3456  
V-PAI-3S  
μυκτηρίζει  
mykteridzei  
–

G4177  
N-APM  
πολίτας  
politas  
–

G1729  
A-NSM  
ἐνδεὴς  
endees  
–

G5424  
N-GPF  
φρενῶν,  
frenon,  
–

G435  
N-NSM  
ἀνὴρ  
aner  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G5429  
A-NSM  
φρόνιμος  
fronimos  
–

G2271  
N-ASF  
ἡσυχίαν  
hesychian  
–

G71  
V-PAI-3S  
ἄγει.  
agei.  
–

**11:13**

G435  
N-NSM  
ἀνὴρ  
aner  
–

–  
A-NSM  
δίγλωσσος  
diglossos  
–

G601  
V-PAI-3S  
ἀποκαλύπτει  
apokalyptei  
–

G1012  
N-APF  
βουλὰς  
bulas  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G4892  
N-DSN  
συνεδρίῳ,  
synedrio,  
–

G4103  
A-NSM  
πιστὸς  
pistos  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G4157  
N-DSF  
πνοῇ  
pnoe  
–

G2928  
V-PAI-3S  
κρύπτει  
kryptei  
–

G4229  
N-APN  
πράγματα.  
pragmata.  
–

**11:14**

G3739  
R-DPM  
οἷς  
hois  
–

G3165  
ADV  
μὴ  
me  
–

G5225  
V-PAI-3S  
ὑπάρχει  
hyparchei  
–

G2941  
N-NSF  
κυβέρνησις,  
kybernesis,  
–

G4098  
V-PAI-3P  
πίπτουσιν  
piptusin  
–

G3746  
ADV  
ὥσπερ  
hosper  
–

G5444  
N-NPN  
φύλλα,  
fylla,  
–

G4991  
N-NSF  
σωτηρία  
soteria  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G5225  
V-PAI-3S  
ὑπάρχει  
hyparchei  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G4183  
A-DSF  
πολλῇ  
polle  
–

G1012  
N-DSF  
βουλῇ.  
bule.  
–

**11:15**

G4190  
A-NSM  
πονηρὸς  
poneros  
–

G2554  
V-PAI-3S  
κακοποιεῖ,  
kakopoiei,  
–

G3752  
ADV  
ὅταν  
hotan  
–

–  
V-AAS-3S  
συμμείξῃ  
symmeikse  
–

G1342  
A-DSM  
δικαίῳ,  
dikaio,  
–

G3404  
V-PAI-3S  
μισεῖ  
misei  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G2279  
N-ASM  
ἦχον  
echon  
–

G803  
N-GSF  
ἀσφαλείας.  
asfaleias.  
–

**11:16**

G1135  
N-NSF  
γυνὴ  
gyne  
–

G2170  
A-NSF  
εὐχάριστος  
eucharistos  
–

G1453  
V-PAI-3S  
ἐγείρει  
egeirei  
–

G435  
N-DSM  
ἀνδρὶ  
andri  
–

G1391  
N-ASF  
δόξαν,  
doksan,  
–

G2362  
N-NSM  
θρόνος  
thronos  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G819  
N-GSF  
ἀτιμίας  
atimias  
–

G1135  
N-NSF  
γυνὴ  
gyne  
–

G3404  
V-PAPNS  
μισοῦσα  
misusa  
–

G1342  
A-APN  
δίκαια.  
dikaia.  
–

G4149  
N-GSM  
πλούτου  
plutu  
–

G3636  
A-NPM  
ὀκνηροὶ  
okneroi  
–

G1729  
A-NPM  
ἐνδεεῖς  
endeeis  
–

G1096  
V-PMI-3P  
γίνονται,  
ginontai,  
–

G3588  
T-NPM  
οἱ  
hoi  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

–  
A-NPM  
ἀνδρεῖοι  
andreioi  
–

G2043  
V-PPI-3P  
ἐρείδονται  
ereidontai  
–

G4149  
N-DSM  
πλούτῳ.  
pluto.  
–

**11:17**

G3588  
T-DSF  
τῇ  
te  
–

G5590  
N-DSF  
ψυχῇ  
psyche  
–

G846  
D-GSM  
αὐτοῦ  
autu  
–

G18  
A-ASM  
ἀγαθὸν  
agathon  
–

G4160  
V-PAI-3S  
ποιεῖ  
poiei  
–

G435  
N-NSM  
ἀνὴρ  
aner  
–

G1655  
A-NSM  
ἐλεήμων,  
eleemon,  
–

–  
V-PAI-3S  
ἐξολλύει  
eksollyei  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G846  
D-GSM  
αὐτοῦ  
autu  
–

G4983  
N-ASN  
σῶμα  
soma  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G415  
A-NSM  
ἀνελεήμων.  
aneleemon.  
–

**11:18**

G765  
A-NSM  
ἀσεβὴς  
asebes  
–

G4160  
V-PAI-3S  
ποιεῖ  
poiei  
–

G2041  
N-APN  
ἔργα  
erga  
–

G94  
A-APN  
ἄδικα,  
adika,  
–

G4690  
N-NSN  
σπέρμα  
sperma  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G1342  
A-GPM  
δικαίων  
dikaion  
–

G3408  
N-NSM  
μισθὸς  
misthos  
–

G225  
N-GSF  
ἀληθείας.  
aletheias.  
–

**11:19**

G5207  
N-NSM  
υἱὸς  
hyios  
–

G1342  
A-NSM  
δίκαιος  
dikaios  
–

G1080  
V-PMI-3S  
γεννᾶται  
gennatai  
–

G1519  
PREP  
εἰς  
eis  
–

G2222  
N-ASF  
ζωήν,  
zoen,  
–

G1375  
N-NSM  
διωγμὸς  
diogmos  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G765  
A-GSM  
ἀσεβοῦς  
asebus  
–

G1519  
PREP  
εἰς  
eis  
–

G2288  
N-ASM  
θάνατον.  
thanaton.  
–

**11:20**

G946  
N-NSN  
βδέλυγμα  
bdelygma  
–

–  
N-DSM  
יהוה  
JHWH  
–

G1294  
V-RMPNP  
διεστραμμέναι  
diestrammenai  
–

G3598  
N-NPF  
ὁδοί,  
hodoi,  
–

–  
A-NPM  
προσδεκτοὶ  
prozdektoi  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G846  
D-DSM  
αὐτῷ  
auto  
–

G3956  
A-NPM  
πάντες  
pantes  
–

G299  
A-NPM  
ἄμωμοι  
amomoi  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

G3588  
T-DPF  
ταῖς  
tais  
–

G3598  
N-DPF  
ὁδοῖς  
hodois  
–

G846  
D-GPM  
αὐτῶν.  
auton.  
–

**11:21**

G5495  
N-DSF  
χειρὶ  
cheiri  
–

G5495  
N-APF  
χεῖρας  
cheiras  
–

G1685  
V-AAPNS  
ἐμβαλὼν  
embalon  
–

G94  
ADV  
ἀδίκως  
adikos  
–

G3364  
ADV  
οὐκ  
uk  
–

–  
A-NSM  
ἀτιμώρητος  
atimoretos  
–

G1510  
V-FMI-3S  
ἔσται,  
estai,  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G4687  
V-PAPNS  
σπείρων  
speiron  
–

G1343  
N-ASF  
δικαιοσύνην  
dikaiosynen  
–

G2983  
V-FMI-3S  
λήμψεται  
lempsetai  
–

G3408  
N-ASM  
μισθὸν  
misthon  
–

G4103  
A-ASM  
πιστόν.  
piston.  
–

**11:22**

G3746  
ADV  
ὥσπερ  
hosper  
–

–  
N-ASN  
ἐνώτιον  
enotion  
–

G1722  
PREP  
ἐν  
en  
–

–  
N-DSF  
ῥινὶ  
rini  
–

G5300  
N-GSM  
ὑός,  
huos,  
–

G3778  
ADV  
οὕτως  
hutos  
–

G1135  
N-DSF  
γυναικὶ  
gynaiki  
–

–  
A-DSM  
κακόφρονι  
kakofroni  
–

–  
N-ASN  
κάλλος.  
kallos.  
–

**11:23**

G1939  
N-NSF  
ἐπιθυμία  
epithymia  
–

G1342  
A-GPM  
δικαίων  
dikaion  
–

G3956  
A-NSF  
πᾶσα  
pasa  
–

G18  
A-NSF  
ἀγαθή,  
agathe,  
–

G1680  
N-NSF  
ἐλπὶς  
elpis  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G765  
A-GPM  
ἀσεβῶν  
asebon  
–

G622  
V-FMI-3S  
ἀπολεῖται.  
apoleitai.  
–

**11:24**

G1510  
V-PAI-3P  
εἰσὶν  
eisin  
–

G3739  
R-NPM  
οἳ  
hoi  
–

G3588  
T-APN  
τὰ  
ta  
–

G2398  
A-APN  
ἴδια  
idia  
–

G4687  
V-PAPNP  
σπείροντες  
speirontes  
–

G4183  
A-ASM  
πλείονα  
pleiona  
–

G4160  
V-PAI-3P  
ποιοῦσιν,  
poiusin,  
–

G1510  
V-PAI-3P  
εἰσὶν  
eisin  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G3739  
R-NPM  
οἳ  
hoi  
–

G4863  
V-PAPNP  
συνάγοντες  
synagontes  
–

G1641  
V-PMI-3P  
ἐλαττονοῦνται.  
elattonuntai.  
–

**11:25**

G5590  
N-NSF  
ψυχὴ  
psyche  
–

G2127  
V-PMPNS  
εὐλογουμένη  
eulogumene  
–

G3956  
A-NSF  
πᾶσα  
pasa  
–

G573  
A-NSF  
ἁπλῆ,  
haple,  
–

G435  
N-NSM  
ἀνὴρ  
aner  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

–  
A-NSM  
θυμώδης  
thymodes  
–

G3364  
ADV  
οὐκ  
uk  
–

G2158  
A-NSM  
εὐσχήμων.  
euschemon.  
–

**11:26**

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G4912  
A-GPM  
συνέχων  
synechon  
–

G4621  
N-ASM  
σῖτον  
siton  
–

G5275  
V-AMO-3S  
ὑπολίποιτο  
hypolipoito  
–

G846  
D-ASM  
αὐτὸν  
auton  
–

G3588  
T-DPN  
τοῖς  
tois  
–

G1484  
N-DPN  
ἔθνεσιν,  
ethnesin,  
–

G2129  
N-NSF  
εὐλογία  
eulogia  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G1519  
PREP  
εἰς  
eis  
–

G2776  
N-ASF  
κεφαλὴν  
kefalen  
–

G3588  
T-GSM  
τοῦ  
tu  
–

G3330  
V-PAPGS  
μεταδιδόντος.  
metadidontos.  
–

**11:27**

–  
V-RMPNS  
τεκταινόμενος  
tektainomenos  
–

G18  
A-APN  
ἀγαθὰ  
agatha  
–

G2212  
V-PAI-3S  
ζητεῖ  
zetei  
–

G5485  
N-ASF  
χάριν  
charin  
–

G18  
A-ASF  
ἀγαθήν·  
agathen;  
–

G1567  
V-PAPAS  
ἐκζητοῦντα  
ekdzetunta  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G2556  
A-APN  
κακά,  
kaka,  
–

G2638  
V-FMI-3S  
καταλήμψεται  
katalempsetai  
–

G846  
D-ASM  
αὐτόν.  
auton.  
–

**11:28**

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G3982  
V-RAPNS  
πεποιθὼς  
pepoithos  
–

G1909  
PREP  
ἐπὶ  
epi  
–

G4149  
N-DSM  
πλούτῳ,  
pluto,  
–

G3778  
D-NSM  
οὗτος  
hutos  
–

G4098  
V-FMI-3S  
πεσεῖται·  
peseitai;  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G482  
V-PMPNS  
ἀντιλαμβανόμενος  
antilambanomenos  
–

G1342  
A-GPM  
δικαίων,  
dikaion,  
–

G3778  
D-NSM  
οὗτος  
hutos  
–

G393  
V-FAI-3S  
ἀνατελεῖ.  
anatelei.  
–

**11:29**

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G3165  
ADV  
μὴ  
me  
–

–  
V-PMPNS  
συμπεριφερόμενος  
symperiferomenos  
–

G3588  
T-DSM  
τῷ  
to  
–

G1438  
D-GSM  
ἑαυτοῦ  
heautu  
–

G3624  
N-DSM  
οἴκῳ  
oiko  
–

G2816  
V-FAI-3S  
κληρονομήσει  
kleronomesei  
–

G417  
N-ASM  
ἄνεμον,  
anemon,  
–

G1398  
V-FAI-3S  
δουλεύσει  
duleusei  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

G878  
A-NSM  
ἄφρων  
afron  
–

G5429  
A-DSM  
φρονίμῳ.  
fronimo.  
–

**11:30**

G1537  
PREP  
ἐκ  
ek  
–

G2590  
N-GSM  
καρποῦ  
karpu  
–

G1343  
N-GSF  
δικαιοσύνης  
dikaiosynes  
–

G5453  
V-PMI-3S  
φύεται  
fyetai  
–

G1186  
N-ASN  
δένδρον  
dendron  
–

G2222  
N-GSF  
ζωῆς,  
zoes,  
–

G851  
V-PMI-3P  
ἀφαιροῦνται  
afairuntai  
–

G1161  
PRT  
δὲ  
de  
–

–  
A-NPF  
ἄωροι  
aoroi  
–

G5590  
N-NPF  
ψυχαὶ  
psychai  
–

G3891  
A-GPM  
παρανόμων.  
paranomon.  
–

**11:31**

G1487  
CONJ  
εἰ  
ei  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G3303  
PRT  
μὲν  
men  
–

G1342  
A-NSM  
δίκαιος  
dikaios  
–

G3433  
ADV  
μόλις  
molis  
–

G4982  
V-PMI-3S  
σῴζεται,  
sodzetai,  
–

G3588  
T-NSM  
ὁ  
ho  
–

G765  
A-NSM  
ἀσεβὴς  
asebes  
–

G2532  
CONJ  
καὶ  
kai  
–

G268  
A-NSM  
ἁμαρτωλὸς  
hamartolos  
–

G4225  
ADV  
ποῦ  
pu  
–

G5316  
V-FMI-3S  
φανεῖται;  
faneitai;  
–

NPI – Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza   
Tłumaczenie: Krzysztof Radzimski  
Prawa autorskie © 2021 [Kościół Chrześcijan Baptystów w Nowym Dworze Mazowieckim](http://kosciol-jezusa.pl/).   
Udostępnione na licencji [Creative Commons Attribution No Derivatives License 4.0](http://creativecommons.org/licenses/by-nd/4.0/).